

Міжнародні дні поля в Україні

20 – 22 червня, 2018 року

Київська область, Васильківський район,
смт. Дослідницьке



Інформація, умови участі та документи для реєстрації

Загальна інформація про виставку

Тематичні розділи виставки

Структура виставки

Умови участі

Реєстраційні форми

www.mdpu.com.ua

Організатори:



Ukraine



У співпраці з:



IFWexpo
Heidelberg GmbH



УкрНДІПВТ
ім. Л.Погорілого

Зміст	Інформація на стор.:	Реєстраційні форми на стор.:
1. Загальна інформація про виставку	3	
2. Контактні дані, Терміни реєстрації	5	
3. Тематичні розділи виставки	6	
4. Структура виставки	7	
5. Форми участі	7	
5.1. Дослідне поле	7	15+16+17+20
5.2. Кампус	9	15+16+17
5.3. Стаціонарна виставка техніки*	10	15+16+18
5.4. Індивідуальна демонстрація техніки в дії**	10	15+16+18
5.5. Демонстрація техніки з коментарями**	11	
5.6. Реєстраційний внесок для експонентів та суб-експонентів	11	15 + 16
5.7. Участь без стенду	11	
6. Інформація щодо реєстрації та організації участі	11	
6.1. Реєстрація	11	
6.2. Підтвердження участі, експонати	12	
6.3. Інформація до каталогу	13	
6.4. Страхування	13	
6.5. Циркулярні листи	13	
6.6. Транспорт	13	
6.7. Загальні умови, умови оплати	14	

Словник термінів

*** Виставка техніки:**

Презентація техніки без приведення в рух машин та їх компонентів та без запуску двигуна

**** Демонстрація техніки в дії:**

Презентація техніки у русі, за або без допомоги двигуна

1. Загальна інформація про виставку

Організатори:

ТОВ «ДЛГ Україна»

вул. Предславинська 28,

03150 Київ, Україна

Тел.: +38 044 5287461

Тел.: +38 093 352 8865

E-mail: Y.Bondarenko@DLG.org

АДНЦ Аграрний демонстраційний та навчальний центр

вул. Інженерна 5,

08564 смт. Дослідницьке,

Васильківський район,

Київська область, Україна

Тел.: +38 (097) 81 28 356

E-mail: info@adfz-ukraine.de

Інтернет: www.adfz-ukraine.de

У співпраці з:

Німецьке сільськогосподарське товариство (DLG e.V.)

Ешборне Ландштрассе 122

D-60489 Франкфурт

Інтернет: www.DLG.org

IFWexpo Heidelberg GmbH

Ланфрідштрассе 1а,

69117 Хейдельберг, Німеччина

Тел.: +49 (6221) 1357-0

Факс: +49 6221 1357-23

E-mail: info@ifw-expo.com

Інтернет: www.ifw-expo.com

Український науково-дослідний інститут прогнозування та випробування техніки і технологій для сільськогосподарського виробництва імені Леоніда Погорілого" (УкрНДІПВТ ім. Л.Погорілого)

вул. Інженерна 5,

08564 смт. Дослідницьке,

Васильківський район,

Київська область, Україна

Тел.: +380 (4571) 7-24-35; 3-36-57

Факс: +380 (4571) 3-37-77

E-mail: ndipvt@ukr.net

Інтернет: www.ndipvt.com.ua

Інтернет: www.mdpu.com.ua

Дати та час роботи виставки

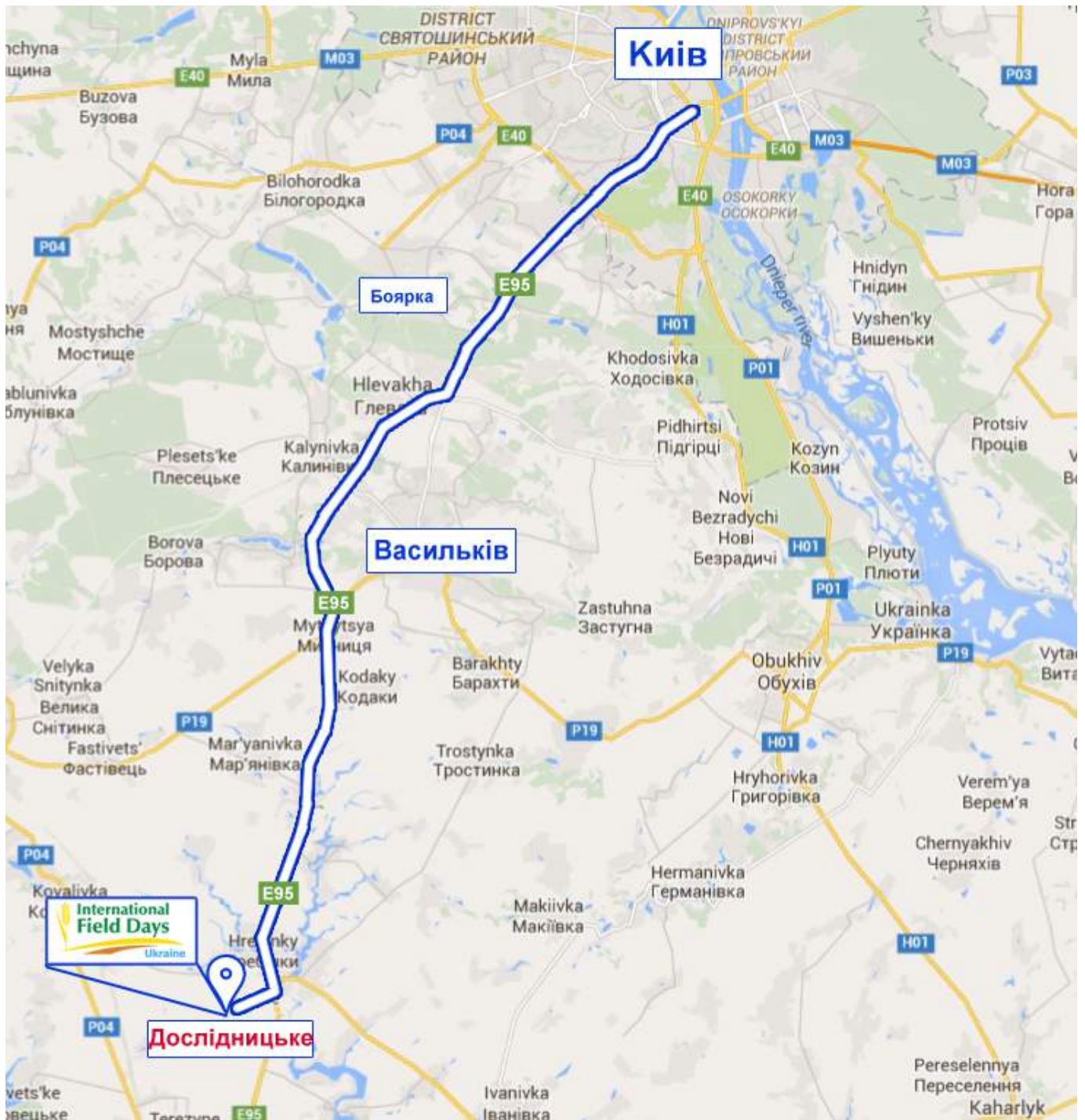
20 – 22 червня, 2018 року

Для відвідувачів: 20 та 21 червня: 9.00 – 17.00
22 червня: 9.00 – 14.00

Для учасників: 20 червня: 8.00 – 17.00
21 червня: 8.30 – 17.00
22 червня: 8.30 – 20.00

Місце проведення

Київська область, Васильківський район, смт. Дослідницьке, дослідне поле УкрНДІПВТ ім. Л.Погорілого, 60 км на південь від Києва



2. Контакти проектної команди

Ім'я, Прізвище	Тел./Факс	E-Mail
Менеджери проекту		
Юлія Бондаренко (укр., нім., рос., англ.)	+38 093-352-88-65	Y.Bondarenko@DLG.org
Анна Хоменко (нім., рос., англ.)	+49 6221-1357-20	a.khomenko@ifw-expo.com
ЗМІ в Україні, реклама, каталог		
Юлія Бондаренко	+38 093-352-88-65	Y.Bondarenko@DLG.org
ЗМІ в Німеччині		
Фрідріх В. Рах	+49 69 24788-202	F.Rach@DLG.org
Ділова програма		
DLG/Д-р. Райнхард Россберг	+49 69 24788-314	R.Rossberg@DLG.org
АДНЦ/ Александер Цайн	+38 (096) 14 69 038	zein@adfz-ukraine.de
Керівник польових робіт		
АДНЦ /Александер Цайн	+38 (098) 9676112	zein@adfz-ukraine.de

Важливі дати

Будь ласка, своєчасно прийміть рішення щодо своєї участі, заповніть реєстраційні форми та відправте їх менеджеру проекту.

Кінцеві терміни реєстрації:

15 серпня 2017р.	Посів озимих культур на дослідному полі
15 березня 2018р.	Посів ярих культур на дослідному полі
30 квітня 2018р.	Кампус, стаціонарна виставка техніки, індивідуальний показ техніки в дії (якщо є необхідність проведення спеціальних польових робіт)
11 травня 2018р.	Інформація в каталог
16 травня 2018р.	Додаткові замовлення

Після реєстрації та отримання офіційного підтвердження Вами буде надіслано подальшу інформацію та інструкцію для учасників із формами для замовлення додаткових послуг, форми для внесенні інформації до каталогу, форму для замовлення перепусток учасників та VIP-перепусток. Кінцевий термін для замовлення додаткових послуг (форми з інструкції учасників).

У разі виникнення питань звертайтеся, будь ласка, до команди проекту!

Будемо раді Вашій участі та співпраці у рамках Міжнародних днів поля в Україні!

3. Тематичні розділи виставки

Група 1: Селекція рослин

Насінництво; зерновиробництво, овочівництво; сорти та гібриди найважливіших сільськогосподарських культур; методи вирощування насіння й посадкового матеріалу, методи селекції; біотехнології та лікарські рослини

Група 2: Живлення рослин

Мінеральні добрива; вторинна сировина та субстрати; господарські добрива; мікроелементи; покращувачі ґрунту і стимулятори росту рослин; інгібітори нітрифікації

Група 3: Захист рослин

Засоби захисту рослин; засоби догляду за рослинами; добавки та поверхнево-активні речовини; миючі засоби; індикатори; альтернативні методи захисту рослин; боротьба зі шкідниками та захист від диких тварин

Група 4: Технології вирощування рослин

Обробіток ґрунту; методи вирощування та польові досліді; консалтинг з питань вирощування; особливі культури; зрошування та меліорація

Група 5: Електроніка та механіка

Вимірювальна техніка, ваги, аналітичні прилади; миюча техніка та прилади для дозування; інфрачервона та сенсорна техніка; технології точного землеробства; GPS-навігація; цифрові кадастрові карти

Група 6: Техніка та прилади

Техніка та матеріали для польових дослідів; зразки та комплектуючі техніки для рослинництва; техніка для кондиціювання, транспортування та зберігання сільськогосподарської продукції; зберігання та доробка; сховища; техніка для догляду за узбіччями та доріжками; комплектуючі; аксесуари та запасні частини; насоси; шини та колеса; вантажна техніка

Група 7: Техніка для рослинництва

Комбайни, трактори; мала механізація; ґрунтообробна, посівна, посадкова та збиральна техніка; техніка для виробництва та зберігання кормів; техніка для хімічного захисту рослин та внесення добрив; компоненти та запасні частини

Група 8: Тваринництво

Обладнання для тваринницьких та птахівничих ферм; обладнання для видалення навозу; обладнання для переробки та внесення органічних добрив; генетика; ветеринарні продукти

Група 9: Сільське господарство та охорона навколишнього середовища

Інтегроване рослинництво; органічне землеробство; відновлювальна сировина та біоенергетика; консервування територій та утримання ґрунту під паром; охорона ґрунтів та водних ресурсів; безвідходне виробництво

Група 10: Менеджмент, дорадництво та інформація

Інформаційні технології; управління підприємствами та бухгалтерський облік; планування та управлінський облік в сільському господарстві; метеорологічні дані; торгівля та збут; транспорт і логістика; фінансові послуги; страхування; дослідження ринку, послуги та консалтинг; системи забезпечення якості, документація, сертифікація; медіа та видавництва

Група 11: Сільськогосподарські організації

Асоціації; об'єднання; спілки виробників

Група 12: Наука та дослідження

Наука та дослідження; галузеві відомства; науково-дослідні інститути; школи та університети

4. Структурні розділи виставки

4.1. Експоненти можуть представити свої продукти та послуги в різних структурних розділах виставки:

1. Дослідне поле
2. Кампус
 - 2.1. Стенд в наметовому павільйоні, обладнаний
 - 2.2. Стенд в наметовому павільйоні, необладнаний
 - 2.3. Відкрита площа (на траві)
3. Стаціонарна виставка техніки
4. Індивідуальний показ машин
5. Демонстрація техніки в дії з коментарями
6. Реєстраційний внесок
7. Інші форми участі

4.2. План-схема структурних розділів виставки.

План-схема виставки складається організаторами з урахуванням замовлень учасників. Актуальний план надсилається експонентам під запит.

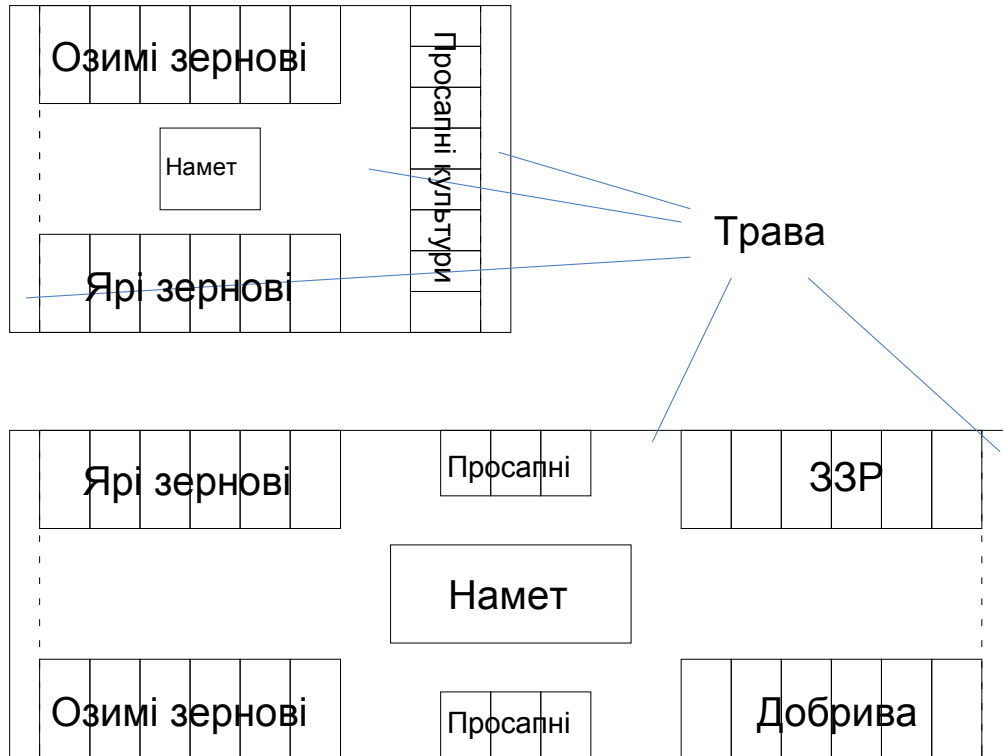
5. Форми участі

5.1. Дослідне поле

- 5.1.1. Мінімальним розміром виставкового місця є ділянка площею 500 м² (20x25 м). Ціна за один блок складає 1800 євро *. Доля площі під дослідними посівами має складати мінімум 40% від площі нетто (тобто, загальна площа за вирахуванням площі узбіч, ширина яких складає 1,5 м. У випадку, якщо площа під дослідними посівами складає від 25% до 40%, за кожен кв.м. не під посівами додатково сплачується 35 євро*.
- 5.1.2. Підготовка і проведення польових дослідів:
На ділянках дослідного поля до передачі їх експонентам проводять лущення стерні. Якщо лущення стерні проводити непотрібно (наприклад, для демонстрації методу прямого висіву) повідомте про це організаторів у термін до 1 березня 2018 року.
- 5.1.3. Дотримання законодавчих норм
При застосуванні та внесенні засобів виробництва (наприклад, добрив, засобів захисту рослин, насіння тощо) потрібно дотримуватися норм та положень діючого законодавства.
- 5.1.4. Розмір та форма виставкового місця:
Розмір однієї ділянки - 20 м (ширина) x 25 м (глибина). Ділянки дослідного поля розташовані одна біля одної. Через кожні 25 метрів (глибина однієї ділянки) передбачені доріжки для відвідувачів. Виставкове місце на дослідному полі може складатись з декількох ділянок, розташованих одна біля одної. На межі з сусіднім експонентом або доріжкою для відвідувачів потрібно залишити вільною для проходу смугу шириною 1,5 м. Це стосується також ділянок, що з обох боків межують з доріжками для відвідувачів.
- 5.1.5. Поділ площі на ділянки здійснюється виключно в організаторських цілях. Експоненти розробляють план свого виставкового місця на власний розсуд. Якщо експонент замовлятиме додаткові послуги в організатора (наприклад, висів та догляд за травою в проходах), радимо попередньо узгодити з організатором план-схему виставкового місця. Якщо площа виставкового місця складає більше ніж чотири блоки за згодою організаторів можливі інші габаритні розміри (наприклад, 60м x 40м, 60м x 50м, 60м x 80м).

* у т.ч. ПДВ, розрахунки здійснюються у національній валюті України за курсом НБУ на день укладання договору.

- 5.1.6. Будь ласка, зверніть увагу на те, що всі надписи, виставкові конструкції, вагончики, намети тощо, повинні бути розташовані на виставковій площі учасника. Якщо Ви плануєте демонструвати декілька видів культур, заплануйте, будь ласка, достатню вільну площу між дослідними ділянками для проведення робіт з обробки ґрунту, підготовки посівної гряди, а також подальшого догляду за посівами так, щоб не пошкодити сусідні ділянки (радіус розвороту сільськогосподарської техніки!). На вільних місцях рекомендуємо зробити газон. Нижче наводяться зразки планування виставкового місця (місце з одним блоком та місце з двома блоками):



- 5.1.7. Під час підготовки до польових дослідів потрібно враховувати так зване «правило 40%», згідно якого частка площі під польовими дослідями повинна складати щонайменше 40% площі нетто виставкового місця (загальна площа з вирахування смуг узбіч шириною 1,5 м). Площа під польовим дослідом – це площа, яка виразно відрізняється від площі для комунікацій (намет, доріжки, газонні майданчики) рослинним покривом або особливим доглядом за рослинами. Всі дослідні ділянки повинні бути позначені табличками, на яких вказані варіанти дослідів. Якщо частка площі відведена для проведення дослідів складає від 25 до 40 %, додатково нараховується 35 євро* за кожен кв. м., що не використовується для дослідів. Експозиції, частка площі для дослідів яких складає менше ніж 25%, не можуть бути розташовані у розділі «Дослідне поле».
- 5.1.8. **Своєчасне придбання та застосування потрібних засобів виробництва, а також підготовка та догляд ділянки є обов’язком експонента.** Якщо ви бажаєте замовити засоби виробництва через організатора повідомте про це завчасно.
- 5.1.9. Організатор пропонує послуги з проведення польових робіт (посів, внесення добрив, догляд за рослинами, підсів насіння трави та догляд за доріжками всередині ділянки тощо) за додаткову плату. Розрахунок вартості польових робіт відбувається на основі погодинної оплати праці (під запит). Роботи виконуються з належною компетенцією та сумлінністю. Претензії щодо компенсації шкоди не приймаються.
- 5.1.10. Експонент не має право вимагати проведення польових робіт виключно у визначені календарні дні.

* у т.ч. ПДВ, розрахунки здійснюються у національній валюті України за курсом НБУ на день укладання договору.

- 5.1.11. **Можливі формати участі з сільськогосподарською технікою:**
На дослідному полі можуть бути продемонстровані різноманітні аспекти землеробної справи, наприклад вплив певних методів на стан посівів (не на ґрунт). Обов'язковою умовою є попереднє узгодження концепції з організаторами.
- 5.1.12. **Техніка на дослідному полі:**
Експонування техніки на Дослідному полі є платним і можливе тільки за умов чіткого дозволу організатора. За цих умов на дослідному полі дозволяється виставляти тільки ті машини (або їх складові частини), які дійсно використовувались безпосередньо під час проведення дослідів. Ціна за одну машину/прилад/трактор складає 1.800 EUR*. Якщо обладнання не може бути презентовано без трактора, додаткова плата за презентацію трактору не стягується.
Про всі експонати (наприклад, складові частини техніки) потрібно повідомити організаторів. За згодою організаторів компоненти можуть бути експоновані безкоштовно. Перед початком виставки організатор перевірятиме дотримання правил експонування. При порушенні правил або при експонуванні техніки, про яку не було повідомлено, експонент повинен бути негайно прибрано її. В іншому випадку організатор має право прибрати техніку за рахунок та на ризик експонента.
Візьміть до уваги, що на дослідному полі забороняється демонстрація машин та приладів в дії! Також не дозволяється експонування машин з метою їх розіграшу в лотереї або для привертання уваги. Більше інформації знаходиться в інструкції для учасників, яка надсилається після реєстрації.
- 5.1.13. **Передача ділянок організаторам по завершенню виставки:**
Якщо не було іншої домовленості, вся рослинність після закінчення виставки може бути подрібнена та заорана в ґрунт, або може бути використана в інший спосіб на власний розсуд організаторів виставки.

5.2. Кампус

5.2.1. Кампус: відкрита площа, необладнана

На території кампуса пропонуються ділянки відкритої площі (на траві) із можливістю розміщення наметів, фургончиків, автобусів тощо, для спілкування з відвідувачами. Експонент може привезти намет самостійно або замовити його в організатора.

Учасник може забронювати тільки острівний стенд (всі сторони відкриті). Вартість необладнаної площі складає 48 євро/кв.м.* Мінімальна площа складає 12 кв.м. Максимальна площа складає 40 кв.м. Учасники, яким потрібно більше ніж 40 кв.м. повинні брати участь у розділі «Стаціонарна виставка техніки». Умови участі в розділі «Стаціонарна виставка техніки» відображені в пункті 5.3.

5.2.2. Організатори також пропонують учасникам індивідуальний дизайн стендів, щоб підкреслити присутність вашої компанії на виставці. У разі зацікавленості звертайтеся, будь ласка, до організаторів.

5.2.3. Техніка в кампусі

Згідно умов виставки в кампусі можуть бути виставлені машини та прилади, що входять до груп 5 і 6. Додаткова плата за експонування техніки або комплектуючих в кампусі не стягується. В особливих випадках остаточне рішення приймає організатор.

Візьміть до уваги, що в кампусі не дозволяється демонстрація машин та приладів в дії! Дозволяється експонування машин для розіграшу в лотереї або для привертання уваги відвідувачів. Для цього потрібно попереднє узгодження з організатором.

* у т.ч. ПДВ, розрахунки здійснюються у національній валюті України за курсом НБУ на день укладання договору.

5.2.4. Техніка може бути виставлена на дослідному полі та в кампусі тільки за певних умов. В обох розділах виставки заборонено заводити або приводити техніку в дію іншим чином.

5.3. Стаціонарна виставка техніки

5.3.1. Площа розділ «Стаціонарна виставка техніки» призначена для побудови стендової конструкції та експонування машин. Поряд зі стендом повинна бути виставлена принаймні одна машина. Зауважте, що в цьому розділі демонстрацію машин та приладів в дії заборонено! Для цього пропонуються площі розділів індивідуального показу та показу з коментарями.

5.3.2. Мінімальна виставкова площа складає 40 кв.м. Учасники, яким потрібно менше ніж 40 кв.м., повинні брати участь в кампусі. Інформацію про кампус дивіться у пункті 5.2.

Вартість площі в розділі стаціонарної виставки (без стендової конструкції) становить:

- від 40 кв.м. до 99 кв.м. – 42 євро/кв.м. * ,
- від 100 кв.м. до 199 кв.м. – 30 євро/кв.м. * ,
- від 200 кв.м. до 499 кв.м. – 24 євро/кв.м. * ,
- від 500 кв.м. – за домовленістю.

Згідно умов виставки до участі в цьому розділі допускаються експонати груп 6, 7 та 8. На території стаціонарної виставки машин, так само як в кампусі, не стягується додаткова плата за експонування техніки та комплектуючих. Дозволяється експонування машин для розіграшу в лотереї або для привернення уваги відвідувачів. Для цього потрібно попереднє узгодження з організатором.

5.4. Індивідуальний показ техніки в дії

5.4.1. Площа для індивідуального показу машин в дії призначена для експонування та показу техніки з увімкненим двигуном. Вартість 200 кв.м. вкритої травою ділянки для стоянки, що межує зі смугою (ширина – 20 м, довжина – 100 м), складає 3600 євро*. Потрібно вказати кожен одиницю техніки та пристрої, що будуть експоновані на цій площі.

5.4.2. Одне місце включає ділянку 200 кв.м. (20 x 10 м) для стендової конструкції та виставки машини, що межує з довгою смугою для індивідуальної демонстрації машин (ширина – 20 м, довжина – 100 м) в дії.

5.4.3. Учасники несуть самостійну відповідальність за організацію та перебіг демонстрації. Заплановано, що демонстраційна смуга буде вкрита стернею зернових.

5.4.4. Під час демонстрації машин в дії учасник повинен подбати про те, щоб біля машини або в машині не перебували відвідувачі. Відповідальність за безпеку відвідувачів під час демонстрації техніки в дії несе учасник.

Примітка

У випадку, коли площа неповного квадратного метру складає більше 0,49 кв.м., нараховується повна вартість квадратного метру. Вартість участі учасника на ділянках круглої та овальної форми обчислюється за периметром ділянок прямокутної форми.

* у т.ч. ПДВ, розрахунки здійснюються у національній валюті України за курсом НБУ на день укладання договору.

Транспорт техніки відбувається згідно графіку робіт з монтажу/демонтажу. Витрати на ввіз та вивіз техніки несуть експоненти. Організатор не забезпечує страхування відповідальності за нанесену шкоду, страхування на випадок пожежі, крадіжки тощо.

5.5. Коментована демонстрація машин в дії

5.5.1. На виставці заплановано коментований показ техніки. Коментовані демонстрації можуть бути присвячені декільком темам. За кожною з них буде представлена обмежена кількість одиниць техніки. Техніка для участі в коментованій демонстрації обиратиметься навесні 2018 року. Участь в коментованій демонстрації платна. Учасниками коментованої демонстрації будуть запропоновані додаткові площі для повноцінного спілкування з відвідувачами. Більш детальна інформація буде опублікована навесні 2018 року.

5.5.1.1. Участь однієї одиниці техніки у коментованому показі обприскувачів становить 2400 євро*.

5.6. Реєстраційний внесок

Реєстраційний внесок для експонентів та субекспонентів складає 144 євро.* Реєстраційний внесок обов'язкий до сплати всіма експонентами та субекспонентами. Реєстраційний внесок включає публікацію інформації в каталозі та на інтернет-сторінці заходу (до 900 знаків), 2 запрошення на фуршет для учасників, перепустки учасників, диплом про участь, загальні послуги, в тому числі з реклами виставки, охорони та прибирання території загального користування.

5.7. Форми участі у виставці без виставкового місця

5.7.1. Участь без стенду:

Вартість участі без стенду складає 240 євро.* У вартість включено: вхід на виставку та всі заходи ділової програми; публікацію інформації в каталозі виставки (до 900 знаків); внесення до переліку учасників, у тому числі на інтернет-сторінці виставки; 1 екземпляр каталогу; 1 перепустка учасника, 1 диплом про участь.

5.7.2. Ділова програма:

В рамках ділової програми можуть бути проведені особливі покази, презентації, прес-конференції та заходи рекламного характеру. Рішення щодо їх проведення приймає організатор. Умови участі в діловій програмі надсилаються на запит.

5.7.3. Спонсорство:

Пропонуємо такі спонсорські пакети:

- генеральний спонсор виставки;
- технічний спонсор;
- спонсор ділової програми;
- спонсор офіційного каталогу виставки.

Можуть бути запропоновані індивідуальні спонсорські пакети за побажаннями учасника. Більш детальна інформація надається на запит.

6. Інформація щодо реєстрації та організації участі

6.1. Реєстрація

6.1.1. Експонент вказує в заявці на участь в якому розділі виставки «Міжнародні дні поля в Україні» він хотів би брати участь.

* у т.ч. ПДВ, розрахунки здійснюються у національній валюті України за курсом НБУ на день укладання договору.

- 6.1.2. Організатор визначає місце розташування стенду (виставкового місця) після отримання заявки на участь від експонента. Для кожного стенду потрібно заповнити окремий формуляр.

Щодо виставкового місця, у випадку, коли площа неповного квадратного метру складає більше 0,49 кв.м., нараховується повна вартість квадратного метру. Вартість участі учасника на ділянках круглої та овальної форми обчислюється за периметром ділянок прямокутної форми.

- 6.1.3. До уваги приймаються тільки повністю заповнені заявки на участь, скріплені юридично зобов'язуючим підписом та печаткою. Надсилаючи свою заявку, учасник тим самим заявляє про свою участь у виставці і погоджується з усіма умовами участі у виставці, у тому числі з тими, що вказані у цьому документі, а також з правилами внутрішнього розпорядку в місці проведення виставки.
- 6.1.4. На основі заявки на участь організатор надсилає учаснику підтвердження участі. Цим підтвердженням є рахунок на оплату та/або договір на участь у виставці. Підтвердження на участь надсилається основному експоненту й тільки на компанію, вказану в заявці.
- 6.1.5. У випадку, коли зміст підтвердження відрізняється від змісту заявки на участь й учасник не надсилає письмового заперечення протягом 10 днів, договір укладається згідно підтвердження.
- 6.1.6. Після підтвердження замовлення участі учаснику надсилається інструкція для учасника та форми замовлення необхідних для виставки технічних та організаційних послуг від акредитованих постачальників. В окремих випадках організатори є лише посередниками з надання послуг.

6.2. Підтвердження участі, експонати

- 6.2.1. Заявки на участь, що надійдуть пізніше встановленого терміну, розглядатимуться тільки за умови наявності вільних місць та можливості організації та забезпечення участі. Дивіться заявки на участь на с. 16-22.
- 6.2.2. Рішення про допуск експонента до участі у виставці приймається організаторами на підставі належним чином оформленої заявки. Організатори мають право відхилити заявку, не вказуючи причини.
- 6.2.3. Всі експонати та пропозиції послуг повинні відповідати тематичним розділами виставки. В заявці на участь потрібно точно вказувати найменування та тип експонатів. Виставляти незареєстровані експонати заборонено.
- 6.2.4. Заборонено виставляти продукцію, яка не відповідає умовам та тематичним розділам виставки «Міжнародні дні поля в Україні» (с.5), крім випадків, коли вона неодмінно потрібна для презентації або функціонування інших експонатів. У випадку порушення цього правила відповідні експонати повинні бути негайно прибрані зі стенду. Організатор має право зробити це самостійно за рахунок коштів та на ризик експонента, у випадку якщо останній не виконає своє зобов'язання протягом трьох годин з моменту отримання письмової вимоги.
- 6.2.5. В особливих випадках, наприклад з міркувань безпеки або на виконання вимог уповноважених органів, організатори залишають за собою право виділити експоненту стенд в відмінному від підтвердженого місця, змінювати розмір виставкової площі, переносити або перекривати входи та виходи до території виставки, наметового павільйону або кампусу та вносити інші зміни до плану виставки.
- 6.2.6. Самостійно змінювати місце розташування стенду не дозволено.

6.3. Інформація в медіа-виданнях

Публікація інформації в офіційних медіа-виданнях (каталог, інтернет-сторінка) виставки для експонентів та субекспонентів є обов'язковим. Інформація до алфавітного каталогу може містити до 900 знаків українською та до 900 знаків англійською мовами; за кожен додатковий знак стягується додаткова плата. Компанія згадується максимум в трьох рубриках каталогу, за кожен додаткову рубрику стягується додаткова плата. Форми для подання інформації до каталогу надсилаються експоненту після надходження заявки та підтвердження участі організатором.

6.4. Страхування та відповідальність

- 6.4.1. Організатор рекомендує експоненту на час проведення виставки, а також під час ввозу/вивозу застрахувати елементи стенду та експонати на випадок крадіжки, пожежі, повені, шторму, вандалізму тощо. Перевірте необхідність укладання додаткового договору про відповідальності перед третіми особами.
- 6.4.2. Страхування експонатів від ризиків під час транспортування, монтажу та демонтажу, а також під час проведення виставки, особливо щодо пошкоджень, крадіжки тощо, є відповідальністю експонента.
- 6.4.3. Експонент зобов'язаний відшкодувати збитки організатору у випадку пошкодження виставкової площі, елементу стенд, електро- та водопровідної мереж та іншого майна організатора або власника території, на якій проводиться виставка. Організатор не несе відповідальності за втрату або пошкодження експонатів або іншого цінного майна, що належить експоненту, його представниками, гостям та особам, які залучені до роботи на стенді, у тому числі, у випадку втрати або пошкодження майна внаслідок затоплення, пожежі, вибуху, урагану, повені та інших обставин непереборної сили, а також за шкоду завдану експоненту, його представникам, його працівникам або гостям, в незалежності від причини завданої шкоди. Особливо організатор не несе відповідальності за пошкодження або крадіжку експонатів з вини забудовників та декораторів стенду.

6.5. Циркулярні листи

Організатор повідомлятиме відвідувачів про деталі підготовки та проведення виставки у циркулярних листах, які надсилатимуться в електронному вигляді на вказану адресу в заявці. Організатор не несе жодної відповідальності за наслідки недотримання інформації, що міститься в циркулярних листах.

6.6. Транспорт та розвантаження

Розвантажувальні та/або завантажувальні роботи на території проводяться компанією, рекомендованою організатором. Керівництво виставки не приймає жодних транспортних вантажів на своє ім'я і не несе відповідальність за втрату вантажу або доставку за хибною адресою.

Заявки на розвантажувальні та/або завантажувальні роботи подаються та сплачуються додатково. Більше інформації буде надано в інструкції учасника і циркулярних листах.

6.7. Загальні умови участі, умови оплати

Заявкою на участь експонент надає юридично зобов'язуючу згоду з умовами викладеними у документі «Інформація, умови участі та форми для реєстрації» у виставці «Міжнародні дні поля в Україні», а також з правилами внутрішнього розпорядку місця проведення виставки. Додаткові домовленості, дозволи та положення потребують письмової згоди організатора. Розрахунки

здійснюються у національній валюті України за курсом НБУ на день укладання договору. Всі ціни вказані з урахуванням ПДВ у розмірі 20%.



Міжнародні дні поля в Україні

Київська область, Васильківський район,
смт. Дослідницьке
20 – 22 червня, 2018 року

Кінцевий термін реєстрації:
Посів озимих, дослідне поле:
15.08.2017
Посів ярих, дослідне поле:
15.03.2018
Кампус, виставка та
демонстрація техніки:
30.04.2018

Заявка на участь експонента

1

Повна назва підприємства	
Скорочена назва підприємства	
Вулиця, поштовий індекс	
Місто	Країна
Тел.	Факс
E-Mail	Інтернет
Код ЄДРПОУ	ІПН
№ свідоцтва платника податку	
Банківські реквізити	
П.І.П. керівника підприємства	
Відповідальний за участь у виставці, тел., e-mail	
Відповідальний за рекламу та зв'язки зі ЗМІ, тел., e-mail	

Тип підприємства:

<input type="checkbox"/> Виробник	<input type="checkbox"/> Імпортер	<input type="checkbox"/> Дилер	<input type="checkbox"/> Об'єднання	<input type="checkbox"/> Підприємство в сфері послуг	<input type="checkbox"/> Організатор колективної участі	<input type="checkbox"/> Інше
-----------------------------------	-----------------------------------	--------------------------------	-------------------------------------	--	---	-------------------------------

Група Вкажіть, до якої тематичної групи відносяться Ваша експозиція (дивіться тематичні розділи у пункті 3, с. 5)

Вкажіть, будь ласка, яку форму участі Ви обираєте та заповніть відповідні форми.

<input type="checkbox"/> Дослідне поле	<input type="checkbox"/> Кампус	<input type="checkbox"/> Стаціонарний показ техніки	<input type="checkbox"/> Індивід. демонстр. техн. в дії	<input type="checkbox"/> Участь без стенду
--	---------------------------------	---	---	--

Ця Заявка є невід'ємною частиною Договору і може бути підписана у вигляді факсимільної копії, з подальшим обов'язковим наданням оригіналу Організатору. Одержання даної Заявки Організатором означає юридично зобов'язуючу згоду Учасника з умовами участі у виставці «Міжнародні дні поля в Україні».

Місце, дата

Підпис, М.П.

Заявка на участь субекспонента

2

Головний експонент

Будь ласка, відзначте, якщо Ви хочете зареєструвати субекспонента або ще одну компанію. Якщо Ви хочете зареєструвати більше ніж одну компанію, заповніть цей формуляр для кожної з них.

<input type="checkbox"/>	Субекспонент, Варіант 1 Ми реєструємо нижченазвану фірму, яка буде брати участь на нашому стенді зі своїми експонатами та персоналом. Як головний експонент ми сплачуватимемо реєстраційний збір (144 євро *) та всі подальші витрати на участь нашого субекспонента в виставці.
<input type="checkbox"/>	Субекспонент, Варіант 2 Ми реєструємо нижченазвану фірму, яка буде брати участь на нашому стенді зі своїми експонатами та персоналом. Вказане підприємство буде зареєстроване як суб-експонент і сплачуватиме реєстраційний збір (144 євро *) та всі подальші витрати на участь у виставці самостійно.

Повна назва підприємства-субекспонента		
Скорочена назва підприємства-субекспонента		
вулиця, поштовий індекс		
Місто	Країна	
Телефон	Факс	
E-Mail	Інтернет	
Відповідальний за участь у виставці	Тел.	E-Mail
Відповідальний за рекламу та зв'язки зі ЗМІ	Тел.	E-Mail
Код ЄДРПОУ	ІПН	
№ свідоцтва платника податку		
Банківські реквізити		

Тип підприємства:

<input type="checkbox"/> Виробник	<input type="checkbox"/> Імпортер	<input type="checkbox"/> Дилер	<input type="checkbox"/> Об'єднання	<input type="checkbox"/> Підприємство в сфері послуг	<input type="checkbox"/> Організатор колективної участі	<input type="checkbox"/> Інше
Група <input style="width: 50px;" type="text"/> Вкажіть, до якої тематичної групи відносяться Ваша експозиція (дивіться тематичні розділи у пункті 3, с. 5)						

Місце, дата

Підпис, М.П.

Заявка на участь – Дослідне поле / Кампус

3

Назва підприємства

1. Дослідне поле

Дослідне поле, 1 ділянка = 500 м ² (мінімальна площа, незабудована) Загальна вартість = 1.800 євро */1 ділянка	Будь ласка, внесіть кількість ділянок та загальну суму: 1 ділянка x 1.800 євро* x ____ шт. = _____ євро*
Презентація техніки - тільки з письмового дозволу організатора. Див. п. 5.1.13.: Внесок за одиницю техніки = 1.800 євро *	____ шт. x 1.800 євро * = _____ євро *
Важливо: якщо доля площі, незайнятої дослідними посівами, становить від 25 до 40%, на неї нараховується додаткова плата. Дослідні посіви мають складати <u>не менше ніж 25%</u> площі.	_____ м ² (незайняті дослідними посівами) x 42 євро * = _____ євро *

2. Кампус

Відкрита виставкова площа (на траві), необладнана (від 12 м ² до 40 м ²)					євро */м ² 48 <input type="checkbox"/>
Ми замовляємо: _____ м ² x _____ євро * = _____ євро *					

Реєстраційний внесок

До реєстраційного внеску входить: публікація інформації в каталозі та на веб-сайті заходу, перепустки учасника, 1 екземпляр каталогу, 2 запрошення на фуршет для учасників. Реєстраційний внесок нараховується також на кожного субекспонента.	144 євро * x 1 компанія = 144 євро *Або у випадку, якщо більше ніж 1 компанія, внесіть, будь ласка, кількість компаній та загальну суму реєстраційного внеску 144 євро * x ____ компаній = _____ євро *
--	---

Всього євро *

Інформація стосовно експонатів з особливими розмірами

	Найменування експонату	Довжина / м	Ширина / м	Висота / м	Вага / кг
1					
2					
3					

Будь ласка, вкажіть додаткову інформацію на окремому аркуші і додайте до цього бланку.

Одержання даної Заявки Організатором означає юридично зобов'язуючу згоду Учасника з умовами участі у виставці «Міжнародні дні поля в Україні».

* у т.ч. ПДВ, розрахунки здійснюються у національній валюті України за курсом НБУ на день укладання договору.

Місце, дата

Підпис, М.П.

Заявка на участь – Стаціонарний показ техніки / Індивідуальна демонстрація техніки в дії

4

Назва підприємства

3. Стаціонарний показ техніки

Ми замовляємо виставкову площу (мінімум 40 м²):

Ціна = 42 євро */м² (від 100 м² 30 євро */м², від 200 м² - 24 євро, від 500 м² за домовленістю)

_____ м² _____ євро = _____ євро

Інформація стосовно експонатів з особливими розмірами

№	Найменування експонату	Довжина / м	Ширина / м	Висота / м	Вага / кг
1					
2					

4. Індивідуальний показ техніки в дії

Ми замовляємо виставкову площу для індивідуальної демонстрації техніки в дії:

200 м², необладнана площа (20x10 м), демонстраційна смуга 100x20 м (див. п. 5.4): 3.600 євро *

Сума в євро *

_____ Ділянка x 3600 євро * = _____ євро *

№	В рамках індивідуальної демонстрації буде продемонстровано такі одиниці техніки:	Опис і габарити техніки	Як має бути підготовлено поле до демонстрації?
1			
2			

Реєстраційний внесок

До реєстраційного внеску входить: публікація інформації в каталозі та на веб-сайті заходу, перепустки учасника, 1 екземпляр каталогу, 2 запрошення на фуршет для учасників. Реєстраційний внесок нараховується також на кожного субекспонента.

144 євро * x 1 компанія = 144 євро

*Або у випадку, якщо більше ніж 1 компанія, внесіть, будь ласка, кількість компаній та загальну суму реєстраційного внеску

144 євро * x _____ компаній = _____ євро *

Всього євро*

Ми плануємо збудувати індивідуальний стенд:

так ні

Ширина /м

Глибина /м

Висота /м

Ми хочемо замовити індивідуальний стенд в організаторів:

так ні

Будь ласка, вкажіть додаткову інформацію на окремому аркуші і додайте до цього бланку.

Одержання даної Заявки Організатором означає юридично зобов'язуючу згоду Учасника з умовами участі у виставці «Міжнародні дні поля в Україні». * у т.ч. ПДВ, розрахунки здійснюються у національній валюті України за курсом НБУ на день укладання договору.

Місце, дата

Підпис, М.П.

Заявка на участь – Коментований показ обприскувачів 5

Назва підприємства

5. Коментований показ

Ми замовляємо:	Сума в євро *
Участь у коментованому показі обприскувачів:	__одиниця техніки x 2400 євро *= _____ євро *

Np.	В рамках індивідуальної демонстрації буде продемонстровано такі одиниці обприскувальної техніки:	Самохідний або причепний	Опис і габарити
1			
2			

Реєстраційний внесок

До реєстраційного внеску входить: публікація інформації в каталозі та на веб-сайті заходу, перепустки учасника, 1 екземпляр каталогу, 2 запрошення на фуршет для учасників. Реєстраційний внесок нараховується також на кожного субекспонента.	144 євро * x 1 компанія = 144 євро *Або у випадку, якщо більше ніж 1 компанія, внесіть, будь ласка, кількість компаній та загальну суму реєстраційного внеску 144 євро * x _____ компаній = _____ євро *
--	--

Всьогоєвро*

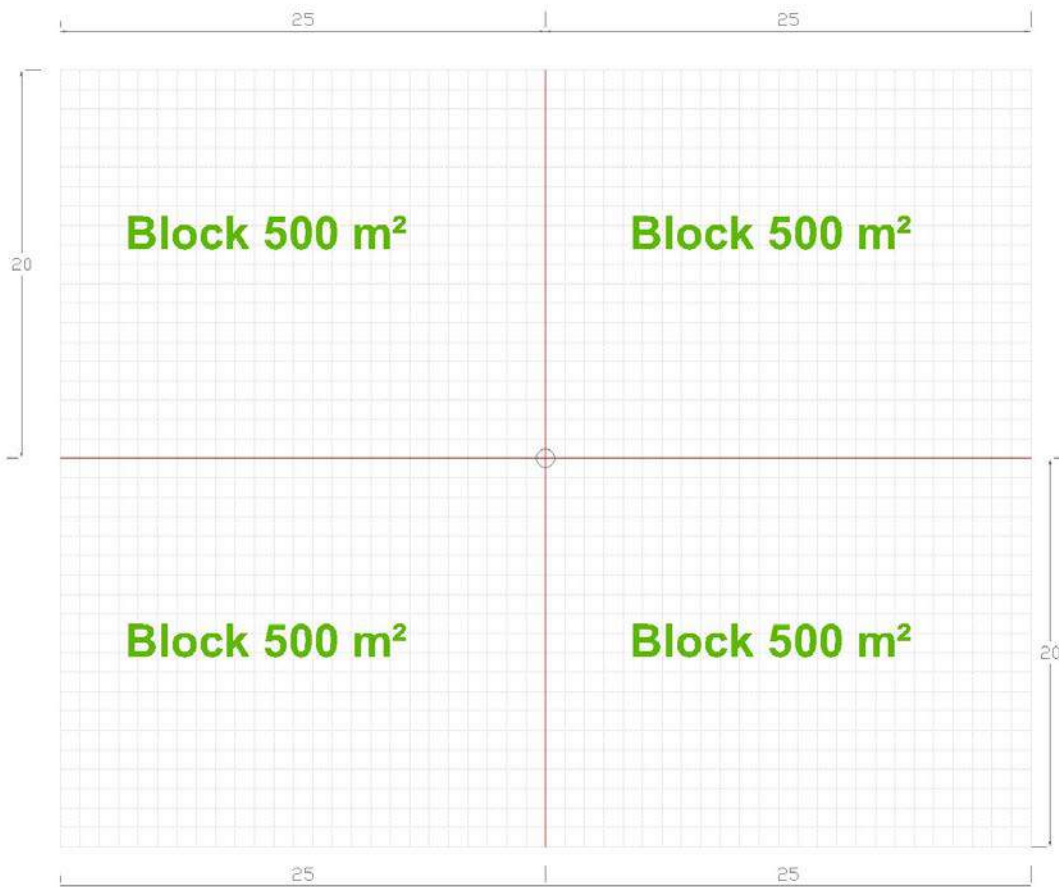
Будь ласка, вкажіть додаткову інформацію на окремому аркуші і додайте до цього бланку.
 Одержання даної Заявки Організатором означає юридично зобов'язуючу згоду Учасника з умовами участі у виставці «Міжнародні дні поля в Україні». * у т.ч. ПДВ, розрахунки здійснюються у національній валюті України за курсом НБУ на день укладання договору.

 Місце, дата

 Підпис, М.П.

План-схема дослідної ділянки

<p>Мінімальна площа становить 1 ділянку, 500 м² (20x25 м). Будь ласка, накресліть свою схему на нижченаведеному плані: наприклад, ділянки під посівами, місця для комунікації з відвідувачами, місце для намету, місце розташування техніки, яка використовувалась під час польових робіт (див. пункт 5.1.13, стор. 9).</p>
<p>Зважайте, на місце розташування Вашої ділянки стосовно сусідніх ділянок.</p>
<p>Назва компанії</p>
<p>Відповідальний за польові роботи</p>
<p>Номер ділянки (або ділянок)</p>
<p>Вид культури</p>
<p>Назва сорту</p>
<p>Додаткова інформація</p>



Одержання даної Заявки Організатором означає юридично зобов'язуючу згоду Учасника з умовами участі у виставці «Міжнародні дні поля в Україні».

Місце, дата

Підпис, М.П.

Форма-замовлення проведення польових робіт

7

Організатори пропонують за додаткову оплату проведення таких польових робіт: посів, внесення добрив, догляд за посівами, підсів, догляд за доріжками в межах виставкового місця тощо. Розрахунок за роботи проводиться на основні погодинної оплати. Будь ласка, заповнюйте окремий формуляр для кожної культури. Дякуємо!

Назва компанії
Відповідальний за польові роботи, ПІБ, тел., e-mail
Номер ділянки (або ділянок)
Вид культури
Назва сорту
Додаткова інформація

Ми замовляємо проведення таких польових робіт / заходів:

Види робіт: (відмітьте потрібне)		
<input type="checkbox"/> Обробіток ґрунту = 120 євро/год.	<input type="checkbox"/> Посів = 144 євро/год.	<input type="checkbox"/> Робітник = 36 євро/год.
<input type="checkbox"/> Внесення добрив = 120 євро/год.	<input type="checkbox"/> Орання = 120 євро/год.	<input type="checkbox"/> Зрошення = 6 євро/м ³
<input type="checkbox"/> Покіс трави = 18 євро/год.	<input type="checkbox"/> Фрезерування = 24 євро/год.	

Опис робіт:

Посів, внесення добрив та ЗЗР – УВАГА: Будь ласка, чітко вкажіть назву препарату або діючої речовин!									
	К/м ²		Обсяг/га	л:		кг:		г:	
	К/м ²		Обсяг/га	л:		кг:		г:	
	К/м ²		Обсяг/га	л:		кг:		г:	
	К/м ²		Обсяг/га	л:		кг:		г:	
	К/м ²		Обсяг/га	л:		кг:		г:	
	К/м ²		Обсяг/га	л:		кг:		г:	

Період:	З:		До:	
---------	----	--	-----	--

Одержання даної Заявки Організатором означає юридично зобов'язуючу згоду Учасника з умовами участі у виставці «Міжнародні дні поля в Україні». * у т.ч. ПДВ, розрахунки здійснюються у національній валюті України за курсом НБУ на день укладання договору.

Місце, дата

Підпис, М.П.